





www.fensterkleider.net

## **Stadtverwaltung** mit Notfalldiensten

Köln. Die Ämter und Einrichtungen der Stadtverwaltung haben durchgehend von Samstag, 24. Dezember 2022, bis Sonntag, 1. Januar 2023, geschlossen. Davon ausgenommen sind einige Dienststellen und verschiedene Freizeiteinrichtungen. Bürger können dennoch durch Notdienste und Rufbereitschaften wichtige städtische Dienstleistungen in Anspruch nehmen. Diese können von Dienstag, 27. Dezember, bis Freitag, 30. Dezember, von 7 bis 18 Uhr beim Bürgertelefon unter den Telefonnummern 115 oder 0221/221-0 erfragt werden.

Für Schriftstücke, bei denen Fristen eingehalten werden müssen, ist die Leerung der "fristwahrenden Briefkästen" der Stadt gewährleistet (Rathaus, Rathausplatz, Kalk Karree, Ottmar-Pohl-Platz 1, Stadthaus Deutz, Willy-Brandt-Platz 2).

Barankauf von Gold und Silber zu Höchstpreisen! Wir kaufen: Münzen, Medaillen, Zahngold, Schmuck, Gold-uhren, Silberbestecke, Silbertabletts usw. Unser Ankaufspreis betrug am 18.12. für 1g Feingold bis zu 53,00 € Erfragen Sie unseren Tagespreis!

Muenzen & Medaillen-Galerie Boeln Alter Markt 55 • 50667 Köln Tel.: (02 21) 25 36 00

So erreichen Sie uns

Fragen zur Zustellung: 02203/18830 rdw-koeln.de

EXPRESS - Die Woche Amsterdamer Str. 192 50735 Köln 0221/2242240

redaktion@ express-die-woche.de

Gewerbliche Anzeigen-Annahme: 0221/2242586

gewerblich@ express-die-woche.de

Private Anzeigen-Annahme: 02232/945200 privat@express-die-woche.de



## Böller-Verbot nicht nur am Dom und diverse Sperrungen

## Die Regeln zur Silvesternacht

Köln. Zu Silvester wird die Bereich bis zu Komödienstra-Stadt viele Rheinbrücken sper-Verbot rund um den Dom. "Auch Trankgasse/Kardinal-Höffnerwaltung in den vergangenen Tagen mit. In dieser Zone dürfen men werden – dazu gehören sogar Wunderkerzen.

Zwischen 22 und 2 Uhr wird der gestimmt hat.

ße/Marzellenstraße, Andreasren und sie verhängt ein Böller- kloster, Burgmauer sowie Ecke in diesem Jahr wird es in der Sil- Platz erweitert. Besucher wervesternacht eine feuerwerksfreie den an verschiedenen Zugän-Zone im Umfeld des Kölner Dogen kontrolliert. Dadurch kann mes geben", teilte die Stadtver- es zu Wartezeiten kommen, so

Die Verbotszone ist Bestandweder Böller, noch Raketen oder teil des Sicherheitskonzeptes, anderes Feuerwerk mitgenom- das die Stadt Köln mit der Bundes-, der Landes-, der Wasserschutzpolizei, den Kölner Ver-Die feuerwerksfreie Zone rund kehrs-Betrieben, der Deutschen um den Dom als Weltkulturerbe Bahn (DB) und den Abfallwirtbis 1. Januar, 5 Uhr, eingerichtet. den Jahreswechsel 2022/23 ab-

biet gilt: Das Abbrennen pyrotechnischer Gegenstände in unmittelbarer Nähe von Kirchen, Krankenhäusern, Kinder- und Altersheimen sowie besonders brandempfindlichen Gebäuden oder Anlagen ist verboten. Bei Verstößen droht eine stattliche Geldbuße von bis zu 50000

In der Silvesternacht sind insbesondere im Innenstadtbereich zahlreiche Straßen (Konrad-Adenauer-Ufer, Rheinboulevard, Ringe) und Rheinbrücken gewird vom 31. Dezember, 18 Uhr, schaftsbetrieben Köln (AWB) für sperrt – ganz, teilweise, nur für Sperrungen zu Silvester sind im den Verkehr oder nur bei Be- Internet unter stadt-koeln.de/ darf. Zu der Hohenzollernbrücke silvester abrufbar.

Für das gesamte Stadtge- heißt es beispielsweise von der Stadt: "Aus Sicherheitsgründen werden wir die Hohenzollernbrücke ab 18.30 Uhr für den Fußund Radverkehr auf beiden Seiten voll sperren.

Für Lastwagen mit über 7,5 Tonnen zulässigem Gesamtgewicht sowie für Lkw mit Anhängern hat die Stadt Köln zudem ein Fahrverbot in der Innenstadt verhängt. Es gilt von Samstag, 31. Dezember, 20 Uhr, bis Sonntag, 1. Januar, 4 Uhr.

Alle Informationen und Karten zu den Verbotszonen und





#### Heiligabend

**9-15 Uhr:** Rad im Veedel, Fahrradmarkt in Merheim, Kratzmarkt 2.

10-19 Uhr: Van Gogh Alive, außergewöhnliche digitale Kunstausstellung im DOCK2, Hafenstr. 1, 51063 Mülheim, Tickets unter: vangogh-alive.de (auch noch 25. und 26.12.)

11 und 15 Uhr: Das Weihnachtsfest des Franziskus, tierisches Krippenspiel für alle ab 4 Jahren von Astrid Rempel, Horizont Theater, Thürmchenswall 25, Karten unter 0221/13 16 04

14 Uhr: Kölner Weihnachtscircus, Palastzelt an der Zoobrücke, Deutz-Mülheimer-Straße 132/P21, Tickets zum Ausdrucken: www.koelnticket.de

**15-16.10 Uhr:** "Ein Weihnachtsmärchen", der Klassiker nach Ch. Dickens, ab 5 Jahre, im Kölner Künstler Theater, Grüner Weg 5, Karten unter: k-k-t.de

21 Uhr: That's it, Darling!, Abend-Show mit Drag Queens, Musik, Comedy im ECHTZEIT Grill & Thrill, Friesenstraße 33, Tickets unter eventim.de

21 Uhr: Brad Marr (Australian Rock) live im Copper Pot Pub&Bar, Bolzengasse 7 (Nähe Heumarkt)

**22 Uhr:** Heilige Nacht, Christmas Party im Blue Shell, Luxemburger Straße 32

**23 Uhr:** Heiligabend, Chill-Pop mit DJ Shumi im Gewölbe, Hans-Böckler-Platz 2

23 Uhr: HomOriental Party, Party auf zwei Dancefloors mit DJ Kanun Yildirim und DJ Firas im Rich Club Cologne, Brabanter Straße 15

### 1. Weihnachtstag

**06 Uhr:** Tinnitus Afterhour, Party bis 18 Uhr im Techno-Club Red Cat Lounge, Luxemburger Straße 60

14.30 Uhr und 17.30 Uhr: "Cupido" die Weihnachtsshow des Cirque Bouffon in der Kirche St. Michael am Brüsseler Platz. Tickets zum Ausdrucken: www. koelnticket.de

15 Uhr: "Ein Weihnachtsmärchen", der Klassiker nach Ch. Dickens, ab 5 Jahre, im Kölner Künstler Theater, Grüner Weg 5, Karten unter: k-k-t.de

**17-21.30 Uhr:** Christmas Garden im Kölner Zoo. Tickets zum Ausdrucken: christmas-garden.de

**18 Uhr:** "Santa & Co. Wer rettet Weihnachten?", Drive-In-Christmas-Movie im Autokino Porz, FSK 0, Rudolf-Diesel-Straße 36

18 Uhr: Oper der Stadt Köln im Staatenhaus/ Saal 1 – La Cenerentola von Gioacchino Rossini

18 Uhr: Die vier Jahreszeiten, Weihnachtskonzert in der Trinitatiskirche, Filzengraben 4, gespielt von "Philharmonie der Solisten"

**21 Uhr:** Alm Rausch Special: Weihnachts-Hüttenparty, im Quater Alm Lounge, Quatermarkt 1

22 Uhr: Hasenbau Weihnachtsspecial im Helios 37, Heliosstraße 35-39, mit Musik von Felix Zimmermann, Marberg und Bolster

23.30 Uhr: Christmas Groove by Cologne Sessions & Alaaf and Kickin' (House, Disco, Techno, Elektro), JAKI im Stadtgarten, Venloer Straße 40

## 2. Weihnachtstag

**11-22 Uhr:** Hafen-Neujahrsmarkt am Schokoladenmuseum, Eintritt frei

14.30 Uhr und 17.30 Uhr: "Cupido" die Weihnachtsshow des Cirque Bouffon in der Kirche St. Michael am Brüsseler Platz. Tickets zum Ausdrucken: koelnticket.de

**16 Uhr:** "La Bohème" in der Oper Köln, Staatenhaus im Rheinpark. Tickets zum Ausdrucken: koelnticket.de

**17-21.30 Uhr:** Christmas Garden im Kölner Zoo. Tickets zum Ausdrucken: christmas-garden.de

18 Uhr: "Schon rum?" - Kabarettistischer Jahresrückblick mit Thilo Seibel im Bürgerhaus Stollwerck, Dreikönigenstr. 23. Tickets zum Ausdrucken: koelnticket.de

**18 Uhr:** "Früchte des Zorns" - Theaterstück im Schauspiel Köln im Depot 1, Schanzenstr. 6-20, Tickets zum Ausdrucken: eventim.de

19.30 Uhr: The Kelly Family – Die Weihnachtsparty des Jahres, Konzert in der Lanxess Arena. Tickets zum Ausdrucken: eventim.de

**19.30 Uhr:** "Scheidung op Kölsch" - Theaterschwank im Scala-Theater, Hohenzollernring 48. Tickets zum Ausdrucken: eventim.de

19.30 Uhr: "Himmel & Kölle" -Das Köln-Musical in der Volksbühne am Rudolfplatz, Tickets zum Ausdrucken: koelnticket.de

**23 Uhr:** Odonien.Winter.Festival - Deep House mit DJ Mark Dekoda im Odonien, Hornstr.



# PROFITIEREN SIE VON UNSEREM WEIHNACHTSANGEBOT



VERKAUF & BERATUNG: 7 TAGE DIE WOCHE VON 9.00 BIS 17.00 UHR | BUYS BALLOTSTRAAT 9, 5916 PC VENLO | SALES@GARTENLUX.EU | 0211-93670214 | WWW.GARTENLUX.EU \* Gültig bis 27.12.2022. Die Bedingungen und Konditionen finden Sie unter www.gartenlux.eu. Alle Angaben ohne Gewähr - Irrtümer, Druckfehler, Abbildungen und Änderungen vorbehalten!

# Go West: Der 1. FC Köln zieht nach Marsdorf Marsdorf: Auf der Fläche zwischen der A 1 (li.) und dem Gewerbegebiet (re.) soll das neue FC-Zentrum entstehen. Foto: Matthias Heinekamp

liegt auf einem Acker in Marsdorf. Der FC will seinen Hauptsitz in den Westen von Jahreswechsel" an. Köln verlegen. Bleibt die Frage, was mit dem Geißbock- nun auch in Marsdorf. Es bleibt heim passiert?

Marsdorf. Nach dem jahrelangen Gezerre um einen Ausbau am jetzigen Standort im le entstehen. Offenbar planen geschützten Grüngürtel hatte die FC-Manager einen Umzug Klub-Präsident Werner Wolf zuletzt betont: "Wenn wir uns am lerbereichs der Männer – von Geißbockheim nicht erweitern, der U16 bis zu den Bundesligamüsste der 1. FC Köln komplett an einen neuen Standort mit all und der Geschäftsstelle umziehen.'

Die Ausbaupläne des Geißbockheims waren zuletzt am Widerstand der Stadtspitze und lichkeit" da. Die Frage ist, wie der Ratsmehrheit aus Grünen, der FC den Ausbau finanziell CDU und Volt gescheitert. "Man stemmen kann. Die alten Pläne kann ja nicht den Klimanot- sahen schon Investitionen von stand ausrufen und dann den mindestens 30 Millionen Euro Grüngürtel bebauen. Das passt nicht zusammen. Der Ausbau ist von der Stadt nicht gewollt", bekräftigt Oberbürgermeisterin mehr als nur ein Bau! Es ist ort, den wir mit Liebe pflegen Henriette Reker immer wieder. über Jahre zum Herz des Ver-Sie strebe daher einen Ausbau

Die Zukunft des 1. FC Köln des FC im Stadtteil Marsdorf als Alternative an. Reker peile dabei eine Entscheidung "um den

> Der FC sieht die Zukunft wohl ihm auch kaum etwas anderes übrig. Auf dem städtischen Acker sollen ein Leistungszentrum inklusive Geschäftssteldes vollständigen Lizenzspie-Profis.

Auch die weiteren Junioseinen sportlichen Abteilungen ren-Teams könnten am neuen Standort unterkommen. FC-Geschäftsführer Philipp Türoff erklärte, in den Gesprächen mit der Stadt sei "eine neue Ehr-

> Und was wird aus dem Geißbockheim? Schließlich ist es eins geworden.



Das Geißbockheim bleibt auch in Zukunft wichtiger Bestandteil des Traditions-Clubs. Foto: Eduard Bopp

Bestandteil der Klub-Strategie sein. Geschäftsführer Türoff sagte der Kölnischen Rundschau: "Das Geißbockheim wäre eine tolle Adresse für den Frauenfußball." Im Franz-Kremer-Stadion finden auch die Bundesligaspiele der FC-Frauen statt. Bislang sind die Frauen in den unzureichend ausgestatteten Katakomben des Stadions einquartiert.

Außerdem sei am Geißbockheim ein gelegentliches "Show-Training" der Profis denkbar. Türoff weiter: "Das Geißbockheim wäre unser Nebenstandwürden.'

Oberverwaltungsge-

Das Geißbockheim soll weiter richt Münster gab es zuletzt eine Klatsche für den FC und besonders für die Stadt Köln. Die Richter hatten den umstrittenen Bebauungsplan für die FC-Ausbaupläne am Geißbockheim für unwirksam erklärt und damit der Klage zweier Umweltverbände recht gegeben. Richter Jens Saurenhaus sprach von einem "beachtlichen handwerklichen Fehler der Stadt Köln". Für eine Korrektur findet sich aber keine politische Mehrheit.

> Sieben Jahre sind bereits vergangen, seit die FC-Pläne für den Grüngürtel vorgestellt wurden. Unklar ist, wie viele Jahre nun für die Alternative Marsdorf benötigt werden.

## Hilfe bei Ihrem Einkauf

Seit über 30 Jahren Lindenthaler Dienste e. V. Telefon: 0221 – 43 07 24 20

## **Sperrung**

Klettenberg. Die Kitschburger Straße wird über die Weihnachtsferien vom 23. Dezember (18 Uhr) bis zum 8. Januar (22 Uhr) gesperrt. Eine Durchfahrt zwischen Friedrich-Schmidt-Straße und Haydnstraße ist nicht möglich.

## **Ausstellung**

**Sülz.** Die Ausstellung "Charles Compère" wird am 3. Januar in den Galerieräumen **KWM-Communications** Meets Arts (Blankenheimer Straße 59) eröffnet. Die Ausstellung thematisiert den fotografischen Blick auf die Natur.

Hilfe bei Behördengängen.

Seit über 30 Jahren Lindenthaler Dienste e. V. **Telefon: 0221 – 43 07 24 20** 

Highlight fürs Handy! **Uns gibts als E-Paper:** express-die-woche.de



Preiswerter Zahnersatz - Top-Qualität! Top-Preise! Made in Germany

Zahnarztpraxis Dr. Mandana Sarram

Hermeskeiler Str. 18, 50935 Köln-Sülz Tel.: 0221-434978, www.sarram.de

### 2.hand-Kaufhalle emmaus

#### Riesenauswahl auf 2000 m<sup>2</sup>

- stündlich neue Gebrauchtware Küchen. Hausrat, Kleidung .. Mo.-Fr.: 10:00 bis 19:00 Uhr Eigene Parkplätze – barrierefreier Zugang Samstag: 10:00 bis 16.00 Uhr Von Köln: S11 bis Duckterath oder Linie 3/18 his Thielenbruch/Fußweg

Schlodderdicher Weg 48 · 51469 Berg. Gladbach





## Steuerberatung TAX-JUR E.M.B.G.E.N.B.R.O.I.C.H

Röhfeldstr. 27 · 53227 Bonn-Beuel, BAB 59 Abf. Pützchen Mo.-Fr. 8-17 Uhr, Sa. 9-13 Uhr · www.franz-aachen.com

Rechtsanwaltsgesellschaft UG

#### Wir vertreten Ihre Interessen

Finanzbuchhaltung • Lohnbuchhaltung • Gewinnberechnungen • Jahresabschlüsse • Steuererklärungen • Einspruchsverfahren • Finanzgerichtsverfahren • Erbschaftsteuerrecht • Betriebsprüfungen • internationales Steuerrecht • allgemeine Steuerberatung • Vertretung in Steuerfahndungsfällen und Steuerstrafverfahren • Unter-

nehmensform-Beratung • Existenzgründungsberatung • Land- u. Forstwirtschaft · Vertretung in Vollstreckungs- und Haftfällen • Sozialversicherungsprüfungen In Alters- und Krankheitsfällen auch Hausbesuche möglich. Im Mediapark 8 ■ 50670 Köln

FRANZ/ACHEN



nfo: 0800 - 77 40 100 (kostenlos)

## **BW Köln krasser Außenseiter**

**Köln.** Acht Mannschaften trennen nur noch drei Siege von der Teilnahme am DFB-Pokal in der nächsten Saison. Zwei Kölner Teams sind noch dabei: Drittligist Viktoria Köln und die Überraschungsmannschaft aus dem Kölner Westen, der Bezirksligist SC Blau-Weiß Köln.

Sandra Fritz war die Los-Fee, die alle Viertelfinal-Begegnungen im Bitburger-Pokal nun ausloste. Die stellvertretende Geschäftsführerin des Fußballverbandes Mittelrhein (FVM) zog dem krassen Außenseiter mit dem BCV Glesch- start feierte die Gesamt-Paffendorf ein Los der Sorte "am ehesten machbar" aus dem Topf. Der Mittelrheinligist soll zum Jahr 2024/2025 aufsteckt nämlich mitten im Abstiegskampf. Zudem baut der SC auf die Unterstützung sei-Blau-Weiß Köln am 22. Februar Heimrecht.

beim Regionalligisten Aleman- unmittelbaren Nachbarschaft nia Aachen antreten. Außer- untergebracht. Von dort konndem spielen SV Eintracht Hoh- ten sie quasi ihrer neuen Bleibe keppel gegen den Bonner SC beim Wachsen zusehen. und der FC Hürth gegen den 1. FC Düren.

Die Habfinals werden am 28. wird das Bitburger-Pokalfina-



Zehn Monate nach dem Bauschule Wasseramselweg ihr Richtfest. Der Schulbetrieb genommen werden.

ner heimischen Fans, denn als tiert bereits seit 2018. Vier neneinrichtung durch die Stadt unterklassiges Team genießt Jahrgänge werden schon unterrichtet. Die Pänz der weiterführenden Schule sind aktuell Dagegen muss Viktoria Köln in einem Übergangs-Bau in der

Der fertige Rohbau der neuen Gesamtschule hat eine Fläche bereits Anfang Oktober 2022 von etwa 21 000 Quadratmeter, von den Bauherren an die Stadt Februar ausgelost. Ausgetragen hochgezogen in zehn Monaten. Bislang lief alles nach Plan. Mageben. Sie wird inzwischen le am 3. Juni 2023 zum zweiten terial- und Lieferengpässe lie-Mal im Sportpark Höhenberg in ßen sich bewältigen, so Anton schule im benachbarten Ge-Bausinger, geschäftsführender bäude Snake genutzt.

Gesellschafter der zuständigen Bauunternehmung Friedrich Wassermann: "Wir hoffen sehr, dass das so bleibt. Gemeinsam mit unserem Partner Goldbeck streben wir weiterhin an, die Schule im Mai 2024 überge-Vogelsang. Die Schule exis- ben zu können. Nach der Insoll dann der Schulbetrieb zum Schuljahr 2024/25 starten.

Die Stadt Köln hat die sechszügige Gesamtschule, in der rund 1300 Schüler lernen werden, im Rahmen eines europaweiten Vergabeverfahrens angemietet. Die zugehörige Mehrfach-Sporthalle Köln für den Schulsport übervon den Schülern der Interims-



## Wechsel in IG Gastro: Es geht um die Existenz Daniel Rabe ist ein streitbarer Kölner Wirt, der für seine Branche kämpft. Auch und gerade gegen die Ordnungsbehörden der Stadt. Zum Jahresende kündigt Rabe jetzt seinen Rücktritt aus dem Vorstand der IG Kölner Gastro an. Via Facebook Gastronom Daniel Rabe tritt aus dem nennt er auch einige Gründe Vorstand der IG Kölner Gastro zurück. für den Rückzug. Es ist eine Foto: Archiv Abrechnung mit der Stadt.

Köln. Daniel Rabe. Inhaber der "Bagatelle"-Restaurants in auch der "Bagatelle im Pal- umphierend und mit einem Lä-

Bagatelle-Bar und seit Kurzem

Weihnachtssale ab 26. Dezember Weihnachtsartikel\* von 09.30- 18.00 Uhr geöffnet!

Stadthalle, zieht sich also von seinem Vorstandsamt zurück.

Ihn schmerze es, das Amt aufzugeben: "Aber, und das ist die bittere Erkenntnis, nach Übernahme der Stadthalle Köln, kann ich mir manchen Ärger nicht mehr erlauben, es steht die Existenz auf dem Spiel, und ich muss zumindest für einen kleinen Moment viel leiser werden", schreibt Rabe.

Er habe mit seinen Beiträgen für die IG Kölner Gastro zwar viel bewirken können, damit aber auch viel Unmut auf sich gezogen. Er müsse nun seine Frau und das gemeinsame Gewerbe schützen. Neben vielen Kleinigkeiten gab es einige Punkte, die ihn "nachhaltig entsetzen und wo diese Stadt irgendwelche Bananenrepubliken", schreibt Rabe weiter.

Eine städtische Mitarbeiterin des Außendienstes etwa habe sich durch 50 Jahre Bauakten sich bereits ein Politiker öfgewühlt. Rabe berichtet: "Tri-

der Südstadt und in Sülz, der mengarten" in der Mülheimer cheln erklärte sie uns, dass wir nur noch bis 22 Uhr geöffnet haben dürfen und ein Großteil der Gastronomie außen nicht mehr nutzen können." Er wertet dies als einen Versuch der Zerstörung. Das sein kein Einzelfall. Rabe: "Ich weiß nicht, ob man sich das vorstellen kann, aber solche Menschen haben Macht und setzen diese ein, das ist ein totales Scheiß-Gefühl.

> Und: Die Stadtdirektorin habe ihn einmal angerufen und "am Telefon zur Sau gemacht, weil ich etwas gesagt habe, das ihr nicht gepasst hat". Der Wirt berichtet weiter: "Ich habe ein dickes Fell, aber danach brauchte ich ein paar Tage."

Und auch das: Ein Mitarbeiter des städtischen Presseamnicht besser unterwegs ist als tes habe offen geäußert, dass er Rabe "hasse und loswerden möchte".

Am Tag der Übernahme der Mülheimer Stadthalle habe fentlich beschwert. Knapp zwei

Wochen später habe die Ratsfraktion, der auch der Politiker angehört, eine Anfrage an das Liegenschaftsamt gestellt, ob denn dort baurechtlich alles in Ordnung sei und ob die Übernahme überhaupt rechtens sei. Rabe: "Das ist kein Zufall. Das ist Köln." Rabe zog in der Vergangenheit zu Felde, wenn Ordnungsbehörden etwa Möbel der Außengastronomie monierten, weil sie nicht dem Gestaltungshandbuch entsprächen. Auch vor dem Chaos am 11.11. auf der Zülpicher Straße hatte er gewarnt. Als Erfolg verbucht Rabe die Einrichtung der Zentralen Anlaufstelle Gastronomie, die er als "Meilenstein" für die Branche bezeichnet. Rabes Posten werde bis zur nächsten Vorstandswahl kommissarisch von einer "tollen Gastronomin aus dem Kwartier Latäng" übernommen. Dabei handelt es sich um Maureen Mit-Geschäftsführerin des Traditionslokals "Oma Kleinmann" auf der Zülpicher

# Auszeichnung für zwei soziale Vereine

der explodierenden Lebenshal- ist. tungskosten in Not. Umso mehr gefragt ist die Arbeit von Vereinen, die solche Not lindern helfen. Dazu gehören die Kölner Vereine "Tafel Köln" und "Helfen durch Geben – Der Sack".

Beide sind für ihr soziales Engagement mit dem Hanns-Schaefer-Preis ausgezeichnet die Gründungsfeier des Kölner Haus- und Grundbesitzervereins von 1988 in der Wolkenburg. Immer am 13. Dezember verleiht der Verein den Preis, der nach seinem langjährigen,

Köln. Immer mehr Men- 2013 verstorbenen Vorsitzenschen in Köln geraten wegen den Hanns Schaefer benannt

In diesem Jahr ist das Preisgeld einmalig auf 10000 Euro verdoppelt worden, sodass beide gewürdigten Organisationen jeweils 5000 Euro erhalten

In der Preisurkunde heißt es, die beiden ausgezeichneten Vereine "ergänzen in vorworden. Den Rahmen bildete bildlicher Weise die staatlichen Leistungen und geben so ein leuchtendes Beispiel von gelebter Solidarität. Sie tragen maßgeblich zur friedlichen Existenz unserer Gesellschaft





Hadder allt et Kreppche opjestallt? Eijentlich ess en Krepp en Vehkripp (Futterkrippe) för allerhands Jediers (Tiere). Wa' mer ävver op Chressdaach en Krepp opstelle, dann ess dat dä janze Stall vun Bethlehem met dem Marie (hl. Mutter-Gottes Maria), dem Jupp (hl Josef) un dem Chresskingche, wat en der Fooderkripp em Stall vun Bethlehem söß am Schlofe ess. En alle katholische Kirche wäden Kreppe opjestallt. En Kölle jitt et dann ne Kreppewäch op dem mer dann all die Kreppe besöke kann. Säht mer ävver: "Do hatten sich zwei en de Hoore (Schlägerei). Dat wor der vielleich e Kreppche odder e Kreppespill", dann hät dat met dem hellije Kreppche nix ze dunn.

> Katharina Petzoldt



wöchentlich. kostenlos.

## Familienanzeigen

Alle Traueranzeigen auch online auf wirtrauern.de

Wir nehmen Abschied von

#### Erika ROSELLEN

\* 9. Mai 1930

† 13. Dezember 2022

In Liebe und Dankbarkeit

Familie Gebel Elmar Rosellen

Die Beisetzung hat im engsten Kreis der Familie stattgefunden.

#### JOSEF MINRATH Bestattungen e.K

seit 1876 im Familienbetrieb

Beratung und Ausführung in allen Stadtteilen

Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten Bonner Str. 268 - 50968 Köln (Bayenthal) - Tel.: 0221 - 38 54 12

**D**ahlmeyer bestattungshaus seit 1867 Wenn wir

DEN LEBENSGARTEN VERLASSEN

50931 Köln • Dürener Str. 211-213 Tel. 0221 - 9 40 81 00 dahlmeyer@koelner-bestatter.de



Erd-, Feuer- und Seebestattungen, Überführungen.

Wir erledigen für Sie sämtliche Formalitäten.

Beisetzungen auf allen Friedhöfen. Tag und Nacht sowie an Sonn- und Feiertagen für Sie erreichbar.

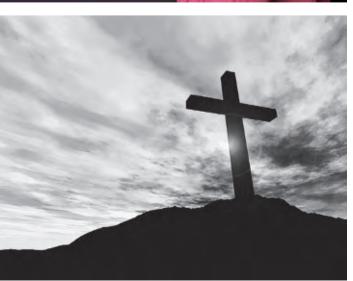
Tel. 79 48 12 Köln-Thenhoven Köln-Heimersdorf

Trauerhalle Erken www.erken-koeln.de BESTATTUNGEN ERKENGMBH Meisterbetrieb mit Familientradition **2** 02234 75427

**2** 0221 4856687

Aachener Straße 1285, 50859 Köln-Weiden Kirchweg 82, 50858 Köln-Junkersdorf





Niemals geht man so ganz, irgendwas von Dir bleibt hier. Es hat seinen Platz, immer bei mir.

Trude Herr

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem Mann, Vater, Schwiegervater, Opa und Schwager

Heinz Kramer

\* 6. November 1941

† 9. Dezember 2022

Ruthild Birgit und Lars mit Luca und Liv sowie alle Angehörigen

Traueranschrift: Familie Kramer/Schumacher c/o Bestattungen Bírkhölzer, 50374 Erftstadt, Carl-Schurz-Str. 86

Die Trauerfeier mit der anschließenden Urnenbeisetzung findet am Míttwoch, dem 4. Januar 2023, um 11.00 Uhr auf dem Westfriedhof Köln, Venloer Straße 1132, statt.



Heimersdorf, Volkhovener Weg 103 www.bestattungen-schwarz.com Erd-, Feuer-, Individual- und Seebestattungen, Überführungen. Wir beraten Sie sachkundig und erledigen alle Formalitäten privater und behördlicher Art. Rufen Sie uns an, wir sind auch an Sonn- und Feiertagen dienstbereit und kommen auf Wunsch zu Ihnen. Mitglied im Landesverband des

Deutschen Bestattungsgewerbes e.V.

## NRW-Minister dämpft Erwartungen Im Rheinbogen zwischen Wesseling und Niederkassel soll eine neue Rheinbrücke entstehen. Foto: Udo Beißel "Neue Rheinbrücke hat keine Priorität"

tobahnbrücken reparieren. Das NRW-Verkehrsminister mehr zu machen.

gen der IHK-Präsidentin Nicole

Immer wieder fordert die Grünewald, die in ihrer Ein- liste "ganz hinten". Kölner Wirtschaft eine neue führung die Rheinquerung als Rheinbrücke im Kölner Sü- "ganz wichtiges Projekt" beden. Die Politik diskutiert dies zeichnet hatte. "Mir persönseit Jahren. Doch NRW-Ver- lich ist es egal, ob es eine Brükehrsminister Oliver Krischer cke oder ein Tunnel wird, aber (Grüne) sieht kaum Chancen wir werden auch in Zukunft **für eine Realisierung – zumin-** noch Straßenverkehr brauchen. dest in den kommenden zehn Für die Grünen ist das nicht so leicht, sie setzen ja mehr auf für den sich die Verkehrswendas Lastenrad. Aber wir sind Köln. Wir müssen in den hier nicht zum Kuscheln, sonnächsten zehn Jahren in dern zum Diskutieren", so Grü-Deutschland 4000 kaputte Au- newald. Darauf lässt sich der gern sind 400 pro Jahr", sagte Kri- ein. Die Infrastruktur in NRW scher beim 5. Mobilitätskon- sei über Jahrzehnte "sträflich gress der IHK in Köln. "In die- vernachlässigt" worden. Dessem Jahr haben wir nur 174 halb habe die schwarz-grügeschafft, weil uns weder die Fi- ne Landesregierung neue Prinanzmittel noch die Bauingeni- oritäten setzen müssen. Erhalt ruar 2023 soll die Entscheidung eure zur Verfügung stehen, um und Sanierung müssten in den kommenden Jahren Vorrang vor Damit enttäuscht Krischer dem Neubau von Straßen hagleich zu Beginn die Hoffnun- ben. Deshalb stehe eine neue im Vorfeld bewertet worden. Rheinbrücke in der Prioritäten

Die Landesregierung setze den Schwerpunkt auf den öffentlichen Verkehr. "Schienenund Radverkehr sind das Rückgrat der Mobilitätswende. Wir wollen das Auto nicht verteufeln, sondern ein neues Angebot schaffen", so der Minister, de nicht allein im Austausch der Antriebsart erschöpfen soll. "Autos brauchen Platz", sagt er. "In den Innenstädten wollen viele Menschen das nicht mehr so hinnehmen, ob das einem gefällt oder nicht."

Die Planung des "Rheinspange 553" genannten Brückenprojekts läuft indes weiter: Im Febüber den bevorzugten Standort der Öffentlichkeit präsentiert werden. Zwölf Varianten waren

Mieten ziehen kräftig an

Der Mietwahnsinn nimmt kein Ende. In Köln legen die Mieten um 4,4 Prozent im Vergleich zum Vorjahresquartal zu - und damit nur 0,1 Prozentpunkte mehr als im Drei-Jahres-Schnitt. Da der Kauf einer Immobilie kaum noch zu stemmen ist, weichen viele auf den Mietmarkt aus.

Köln. Die Explosion der Baukosten und steigende Zinsen zeigen Folgen am Immobilienmarkt: Nach einer Phase mit relativ moderaten Zuwächsen hat sich der Anstieg der Wohnungsmieten wieder beschleunigt. Im dritten Quartal 2022 kletterten die Angebotsmieten nach Daten des Instituts der deutschen Wirtschaft (IW) Nordrhein-Westfalen im Schnitt kräftig um 6,1 Prozent im Vergleich zum Vorjahresquartal (deutschlandweit um 5,8 Prozent).

Während in den vergangenen Jahren die Kaufpreise für Immobilien deutlich stärker stiegen als die Mieten, hat sich diese Entwicklung nun umgedreht. Die Nachfrage nach Wohneigentum brach zuletzt te, aber auch im weiteren Umum bis zu 60 Prozent ein. Seit land die Mieten besonders stark Jahresbeginn haben sich die Bauzinsen mehr als verdreifacht. Für viele Haushalte ist der Wohnungskauf nicht mehr zu stemmen. Sie weichen stattdessen auf den Mietmarkt aus – wo die Nachfrage entsprechend steigt. Die Rekordinflation, die Vermieter zu Mietsteigerungen veranlasst, spielt auch ei-

In Köln lag der Anstieg im als im Schnitt der vergangenen

Vergleich zum Vorjahr bei 4,4 Prozent. "Dies ist ein kräftiger, aber im Vergleich zum Bundesund Landesdurchschnitt ein unterdurchschnittlicher Zuwachs", sagte Immobilienexperte Michael Voigtländer, der die Zahlen für das IW ermittelte. "Insgesamt zeigt sich, dass vor allem in den direkten Umlandgemeinden der Großstädsteigen. Gerade in diesen Regionen gibt es viele Menschen, die bislang Wohneigentum gesucht haben und nun, aufgrund der stark gestiegenen Zinsen, doch Mietwohnungen suchen."

Das verdeutlicht zum Beispiel der Blick nach Leverkusen, wo die Preise im dritten Quartal um 7,5 Prozent stiegen und damit um 40 Prozent stärker

drei Jahre.

nung in Köln zu finden, wird immer mehr zum

Im Oberbergischen Kreis legten die Preise mit einem Plus von 8,6 Prozent sogar noch etwas stärker (vorher: 6,3 Prozent) zu. Auch in Euskirchen, Rheinisch-Bergischen und Rhein-Sieg-Kreis gab es deutliche Zuwächse. Einzig im Rhein-Erft-Kreis zeigte sich ein anderer Trend - hier war der Anstieg mit 3,1 Prozent moderat und lag damit auch unter den Werten der vergangenen Jahre.

Dem Jahresvergleich der Angebotsmieten lagen fast 1,5 Millionen Inserate auf großen Immobilienportalen zugrunde. Die Angebotsmieten bedeuten noch keine Abschlüsse, zeigen aber die Richtung am Markt. Auch lässt sich nur selten über Mieten verhandeln.



Wir wünschen

frohe

Festtage.



## **Ihr Marktplatz**

kleinanzeigenmarkt

your IMMO YOUR JOB.de

Automarkt

Bekanntschaften Immobilien Kleinanzeigen

> Reisemarkt Stellenmarkt

## Stellenmarkt

Auch online unter



Fahrer (m/w/d)

gesucht für Schülertransport

und Krankenfahrten

als Minijobber, gerne auch

Rentner oder Frührentner

Schwerpunkt der Tätigkeit ist die

Beförderung von behinderten Men-

schen zu Werkstätten und Schulen.

**2** 02234/994588

#### Stellenangebote |

Ab sofort Kolleginnen für erotische Tantra Massage gesucht. 2 0162-5872616

Aushilfe (m/w/d) Bereich Thekenkraft + Spüler auf 450 € Basis gesucht, in fo@bierhaus-salzgass.de 0221 -

Austräger/Zeitungszusteller (m/w/d) für den Express die Woche gesucht. Verteilung 1x wöchentlich am Wochenende (Fr./Sa.), jeder ab 13 Jahren kann für uns tätig werden! Einfach bewerben unter 02203-188399 oder im Internet auf www.zusteller-jobs.net

Büroassistenz/Sekretariat (m/w/d) für Architekturbüro in Frechen, Teilzeit, in net-tem, kollegialem Team, ab sofort ge-sucht. Info unter www.ftw-architekten.de Bürokraft mit Mac Kenntnissen, Minijob

oder Teilzeit, gesucht. Standort Köln-Zoll-stock, 0178-4040960 Damen für Erotik-Hotline in Köln gesucht. Reine Telefontätigkeit. Guter Verdienst. Infos unter: 0221-964464218

Das Maritim Hotel Köln sucht ab soas Martim Hotel Koin sucht ab Sch fort oder nach Vereinbarung Theken-kräfte (m/w/d), Zapfer (m/w/d), Kö-besse (m/w/d) für unsere Bierstube Kölsche Stuff sowie Lageristen (m/ w/d) in Teil- oder Vollzeit. Für Infor-mationen stehen wir unter der Ruf-nummer 0221-2027885 zur Verfü-zung Martim Hotel Köln Heuparkt gung. Maritim Hotel Köln, Heumarkt 20, 50667 Köln.

**Examinierte** und angelernte Pflegekräfte m/w/d in unbefristeter Anstellung gem/w/d in unbefristeter Anstellung ge-sucht! Dienstplan nach Wunsch, fairer und transparenter Umgang miteinander, gute Bezahlung, Jobticket/Fahrgeld und ein echt nettes Team warten auf Sie! EPOS Medical 2021-292190120, med koeln@epos-services.com

Firma sucht Haushaltshilfen in Festanstel-Irma sucht Haushattsnillen in Festanstellung für Privathaushalte im Kölner Westen, Pulheim, Raum Bonn. Std. Lohn 13,00 € + Einsatzzuschläge, sicherer Job. Gute Deutschkenntnisse. 

20234-8982450

www.rheinische-hausjuwelen.de

**Friseur** (m,w,d) für leitende Tätigkeit für EKZ Chorweiler gesucht, 5 Tage-Woche. Coiffeur Zander. Tel.: 0172-2904758

Friseur Kopfsalat in Köln-Sülz sucht motivierte Friseure (w/m/ d) die Spaß an trendorientierter Abeit haben. Möchtest Du Teil in unserem Team werden? Dann melde Dich telefonisch 2 0171-5769805

Hausmeisterunterstützung, Führerschein, in Köln, auf 520,- €. 0173-2549161

Hausmeisterunterstützung für dungsinstitut in Köln-Porz auf 520,-€-Basis gesucht. 0177-5915002

Mitarbeiter Lager (m/w/d) in 51149 Köln gesucht! Beschäftigung auf Minijob-Ba-sis. Ihre Arbeitszeit gestaltet sich nach Vereinbarung, von Mo. - Fr. Bitte senden Sie Ihre Kurzbewerbung oder mögliche Rückfragen zur Position an: bewerbung @rdw-koeln.de

Mitarbeiterin (m/w/d) für Buchhaltung und Verwaltung für 10-20 Stunden/ Wochen in Köln-Dellbrück gesucht Bewerbungen an: info@fidelias-grahb de Bewerbungen gmbh.de

Produktionshelfer (m/w/d) unbefristet in Festanstellung ab 01.01.2023 für den Standort Hürth-Gleuel gesucht. Bitte sen-den Sie Ihre Bewerbungen an karriere@ lipcare.de. Wir freuen uns auf Sie!

Produktionsmitarbeiter (m/w/d) in Sankt Augustin für Tätigkeiten im Reinraum mit 2-Schicht in Vollzeit bei mittelständ. Medizinproduktehersteller gesucht, eine ausgeprägte Feinmotorik ist erforderlich. Ihre Bewerbung per Mail an bewerbung@ humanoptics.com. mehr Informationen telefonisch unter 09131-50665-61 oder www.humanoptics.com/unternehmen/

Reinigungskraft (m/w/d) Montag - Freitag 8:30 - 11:00 Uhr für Hotel in Köln ge-sucht. Bewerbung: Montag - Freitag 8:00 - 18:00 Uhr 2 02268 - 93 82 404, mo-bil: 0176-72736783

Reinigungskraft (m/w/d) auf Minijobbasis oder mit Steuerkarte nach Köln-Kalk ge-sucht. Arbeitszeit: Montag und Freitag ab 17:00 Uhr. Telefonische Bewerbung Gebäudereinigung Orth, 0221-937766-0.

Reinigungskraft (m/w/d) mit Steuerkarte und auf Minijobbasis nach Köln-Vingst gesucht. Arbeitszeit: Montag bis Freitag 16:00 bis 19:00 Uhr. Telefonische Bewerbung bei Gebäudereinigung Wicharz, 0221-851143.

Reinigungskraft auf Minijob-Basis nach Köln-Bilderstöckchen gesucht. AZ: Montag bis Freitag ab 18:30 Uhr. 🕿 Bewerbung bei Gebäudereinigung Orth, 0221-937766-0.

Reinigungskraft für Treppenhausreinigung in Köln Merheim & Köln Dellbrück auf 520,- € Basis gesucht, 13,50 € Std. 
© 02202-9277080

Reinigungskräfte (m/w/d) mit Steuerkarte und auf Minijob-Basis nach Köln-Marsdorf gesucht. AZ: Montag bis Freitag ab 6:00 Uhr und ab 8:30 Uhr. Bewerbung bei Gebäudereinigung Wicharz, 2021Tagdienstportier (m/w/d) für Beherbergungsbetrieb gesucht. Telefonische Vorstellung (Montag - Freitag 08:30 - 17:30 Uhr) ☎ 02268 - 93 82 404, mobil: 0176-72 73 67 83

**Tele** Pizza sucht Fahrer, Pizzabäcker (m/w/d). 0172-2404695

**Telefonkraft** (MFA mit Erfahrung, Minijob Heimarbeitsplatz, w/m/d) für internisti sche/kardiologische Gemeinschaftspraxis gesucht. info@kardio-pulheim.de

Traumjob Vollzeitstelle Verkauf + Vermie tung PKW-Anhänger Clemens & Partner Elsdorf 5 Tage/Woche, auch Neueinsteiger. clemens-anhaenger.de/jobs

Wir suchen zuverlässige und erfahrene Reinigungskräfte auf geringfügiger Basis für unser Objekt Kaiser-Wilhelm-Allee in Leverkusen Arbeitszeiten: Montag - Freitag oder Samstag und Sonntag jeweils von 10.00 -12.30 Uhr oder 14.00 - 16.30 Uhr Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bei der Firma Wisag telefonisch unter der 0173-4285134 erreichbar von Mo.-Fr. in der Zeit von 08:00-17:00 Uhr.

ZFA in Voll-oder Teilzeit gesucht. Gern auch Wiedereinstieg! Zuverlässig und zugewandt? Wir freuen uns auf Ihre Vorstellung! Tel. 0221 - 711488. www.zahnaerz te-niehlerstrasse.de

ZFA gesucht Moderne Praxis in Köln-Lin-PA gesucht Woderne Praxis in Koin-Lindenthal sucht einer/n Mitarbeiter/in für die Stuhlassisstenz / Prophylaxe ab sofort in Voll- und Teilzeit, die gerne Verantwortung übernimmt. Es erwartet Sie ein freundliches Arbeitsumfeld in Schichtsystem. Wir freuen uns auf Ihren Anruf **0221-431491** oder E.Mail an info@drburbach.de

Zimmermädchen/Roomboys (m/w/d) nach Köln Nähe Neumarkt auf 520,00 €-Basis/ Festeinstellung gesucht 2 01520-

Zusteller (m/w/d) ab 13 Jahren gesucht! Auch reine Ferienjobs sind wochenweise möglich! Mehr Informationen unter www.zusteller-jobs.net oder telefonisch unter ☎ 02203-188399

Zuverlässige Rezeptionskraft für nachmittags gesucht. Als Teilzeit oder Aushilfe möglich. ☎ 0221-964464225



5% Preisnachlass Anzeigen gedruckt und online auf YOURIOB Klein's Backstube Bäckereiverkäufer/in Aushilfen m/w/d

gerne auch Quereinsteiger (m/w/d) als Bäckereiverkäufer für Köln-Rodenkirchen, Köln-Innenstadt, Köln-Weißhausstraße, Köln-Kalk,

Köln-Dellbrück und Köln-Volkhov Herrn Nieswandt: 0160-98215932



**IMPRESSUM** 

Wochenzeitung für die Stadt Köln mit 11 Teilausgaben

Kölner Anzeigenblatt GmbH & Co. KG

Amsterdamer Straße 192, 50735 Köln

MVR Media Vermarktung Rheinland GmbH

Geschäftsführung: Michael Rausch, Hans Peter Zimmermann

(ein Unternehmen der Kölner Stadt-

Anzeiger Medien) Amsterdamer Straße 192, 50735 Köln

Team Regional Tel.: (0221) 224 2586 mediaverkauf-regional.koeln@dumont.de Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Oliver Siegert, wohnhaft in Köln Gültige Preisliste Nr. 1c ab KW 20/2022

Creative DuMont Rheinland GmbH (ein

Unternehmen der Kölner Stadt-Anzeiger

Medien), Amsterdamer Straße 192,

vohnhaft in Niederkassel Holger Bienert Alexander Büge

Alexander Kuffner (Leitung und ViSdP,

Rheinische Direkt-Werbung GmbH & Co. KG, August-Horch-Str. 10, 51149 Köln

Tel.: (02203) 1883-0 / Fax: (02203) 1883-88

Mediaverkauf:

Redaktion:

Serkan Gürlek

Zustellung/Vertrieb:

Für diverse Obiekte im Raum Köln/Brühl/Pulheim suchen wir zuverlässige, deutschsprachige

Reinigungskräfte (m/w/d) & Vorarbeiter in de (Minijob/lohnsteuerpflichtia)

#### Arbeitszeit:

Druckauflage:

Anzeiger Medien)

Titelseite vermerkt)

Briefkasten an.

Vorarbeiter Raum Köln/Frechen: Mo.-Fr. 6 Std./Tag Köln, Waisenhausgasse: Mo.-Fr. 16.00 - 17.40 Uhr (netto Brühl, Stotzheimer Weg: Mo.- Fr. 09:00-15:00 Uhr (brutto) Pulheim, Mathildenstraße: Mo.-Fr. ab 20:00 Uhr (netto)

gepe Gebäudedienste Peterhoff GmbH zentrale@gepe-peterhoff.de Tel. ab 9.00 Uhr 02421/8409-74

Verteilte Auflage: 516.046 Exemplare

(laut ADA 3. Quartal 2021), kostenlose Verteilung an die Haushalte in Köln

DuMont Druck Köln GmbH & Co. KG

Amsterdamer Straße 192, 50735 Köln

Für die Herstellung dieser Zeitung wird

Für unverlangt eingesandte Manuskripte

und Bilder wird keine Gewähr überno

**Redaktionsschluss:** Dienstags, 13 Uhr **Anzeigenschluss:** Mittwochs, 13 Uhr (wenn nicht abweichend auf der

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalter

möchten, senden Sie bitte eine E-Mail an

zustellverbot@rdw-koeln.de und bringen Sie bitte einen Aufkleber mit dem Hinweis

Keine kostenlosen Zeitungen" an Ihrem,

Weitere Informationen finden Sie auf dem

ADA

BVD

Verbraucherportal www.werbung-im-briefkasten.de

BVDA

Bundesverband Deutscher

(ein Unternehmen der Kölner Stadt

Recyclingpapier verwendet.

Klein's Backstube in Hürth sucht ab sofort in einer 5 Tage Woche

> 1. LKW-Fahrer (m/w/d) in Vollzeit und Aushilfen (m/w/d) für

Sonntags mit Eintrag 95

2. Bäcker (m/w/d)

in Tag- und Nachtschicht

3. Konditor (m/w/d) in Tag und Nachtschicht

4. Versand- und Produktionshelfer (m/w/d)

5. Reinigungskräfte (m/w/d)

für die Produktion

Bewerbungen an

Herr Brockmann 0157-39597732 Falls nichterreichbar 02233-9633610

E-Mail:p.brockmann@kleins-backstube.de Kleins Backstube, Max-Planckstr. 42, 50354 Hürth



www.kleinsbackstube.de Wir freuen uns auf Dich

Anzeigenblätter



## Wir suchen ab sofort Mitarbeiter (m/w/d) für die Abteilung **Z**ustellservice

Jede Woche verteilen wir 12 Anzeigenblätter mit einer Auflage von 1,5 Millionen im gesamten Großraum Köln-Bonn. Insbesondere für alle kleinen und mittelständischen Unternehmen sind wir seit Jahrzehnten ein zuverlässiger Werbepartner.

Ihre Aufgaben:

Einstellung, Betreuung und Steuerung unserer Kontrolleure, Bearbeitung von Zustellhinweisen, Qualitätsanalyse der Zustellung, Kommunikation mit Lesern und Kunden

Ihr Profil:

Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung von Vorteil, gerne auch Quereinsteiger, sicherer Umgang mit MS-Office, Kommunikationsstärke und Teamgeist, systematische und selbständige Arbeitsweise, idealerweise erste Erfahrung im Reklamationsmangement

Unser Angebot:

Wir bieten eine Anstellung mit attraktivem Festgehalt. Sie erwartet ein abwechsungsreiches Aufgabengebiet mit flachen Hierarchien und direkter Kommunikation, sowie ein angenehmes Arbeitsklima in moderner Arbeitsumgebung. Daneben können Sie wählen, ob Sie am Standort Köln oder in Gummersbach für uns tätig werden möchten. Nach intensiver Einarbeitung bieten wir gerne eine flexible Home-Office-Regelung an. Ein Kommunikationspaket (Laptop oder PC mit zwei großen Bildschirmen) wird gestellt.



Wir freuen uns über Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen unter Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung bevorzugt per E-Mail an: bewerbung@rdw-koeln.de

RDW Rheinische Direkt-Werbung GmbH & Co. KG  $\cdot$  August-Horch-Str. 10  $\cdot$  51149 Köln



Wir suchen ab sofort

## Mitarbeiter (m/w/d) für die Abteilung Zustellermanagement

Jede Woche verteilen wir 12 Anzeigenblätter mit einer Auflage von 1,5 Millionen im gesamten Großraum Köln-Bonn. Insbesondere für alle kleinen und mittelständischen Unternehmen sind wir seit Jahrzehnten ein zuverlässiger Werbepartner.

Ihre Aufgaben:

Einstellung, Betreuung und Steuerung unserer Zusteller und Zustellerbetreuer aus dem Innendienst heraus.

Ihr Profil:

Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung von Vorteil, gern auch Quereinsteiger. Sicherer Umgang mit MS-Office, Kommunikationsstärke und ausgeprägte Teamfähigkeit, daneben systematische und selbständige Arbeitsweise, idealerweise erste Erfahrung in der Telefonakquise.

Unser Angebot:

Wir bieten eine Anstellung mit attraktivem Festgehalt (20 bis 40 Wochenstunden möglich). Sie erwartet ein abwechsungsreiches Aufgabengebiet mit flachen Hierarchien und direkter Kommunikation, sowie ein angenehmes Arbeitsklima in moderner Arbeitsumgebung. Daneben können Sie wählen, ob Sie am Standort Köln oder in Gummersbach für uns tätig werden möchten. Nach intensiver Einarbeitung bieten wir gerne eine flexible Home-Office-Regelung an. Ein Kommunikationspaket (Laptop oder PC mit zwei großen Bildschirmen) wird gestellt.



Wir freuen uns über Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen unter Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung bevorzugt per E-Mail an: bewerbung@rdw-koeln.de RDW Rheinische Direkt-Werbung GmbH & Co. KG August-Horch-Str. 10 · 51149 Köln

## YOURJOB.de

## Reisemarkt

## Arbeitsangebote

Austräger/Zeitungszusteller (m/w/d) für den Express die Woche gesucht. Verteilung 1x wöchentlich am Wochenende (Fr./Sa.), jeder ab 13 Jahren kann für unstätig werden! Einfach bewerben unter 02203-188399 oder im Internet auf www.zusteller-jobs net www.zusteller-jobs.net



arderobenservice sucht Personal (m/ w/d) für Karnevalsveranstaltungen in Köln ab Januar 2023. Zusätzlich in Koin ab Januar 2023. Zusatzlich zum Minijob möglich. Gerne Hausfrauen, Berufstätige, Rentner, Studenten. 12 EUR netto Verschiedene Arbeitszeiten, auch am Wochenende. Kurzbewerbung mit aktuellem Foto an: info@garderobenser vice.com, oder per Post: Schindler GmbH, Hohenzollernring 30, 50672 Köln.





Junger Mann für Firma in Festanstellung, guter Lohn. Führerschein, Porz-Eil 🕿 0173-9363506

Reinigungskraft (m/w/d) mit Steuerkarte nach Köln-Lövenich gesucht. AZ.: Mon-tag bis Freitag ab 15:00 Uhr. Bewerbung bei Gebäudereinigung Orth. 2021-037366

Reinigungskraft (m/w/d) mit Steuerkarte und auf Minijobbasis nach Köln-Widdersdorf gesucht. AZ.: Montag bis Freitag ab 16:00 Uhr, Schlüsselstelle. Bewerbung bei Gebäudereinigung Orth. 20221-

Rentner für Gartenarbeit auf Minijobbasis gesucht. info@klein-broicher.de

Suche Haushaltshilfe mit Pkw nach Köln-Porz. 2 0177-7394390

Verkäuferin (m/w/d), flexibel in Teilzeit, für Imbiss in der Innenstadt gesucht 20151-23324392

**Wer** hilft mir bei meinem Handy, Facebook und leichten Schreibarbeiten? Infos 0177-6027300





Reinigungskraft (m/w/d) Mo.-Fr. und alle 14 Tage Sa.+So. Arbeitsbeginn 06:00 Uhr, 20 Std./Woche Ansprechpartner: Frau Pink Tel.: 0221-379364134

#### **Arbeits**gesuche

Examinierte Pflegekraft, Anfang 50, sehr erfahren und empathisch, übernimmt stundenweise Betreuung, Alltagsbegleitung.

**2** 0176-41589286 Putzfrau sucht Arbeit in Köln. 2 01578

Suche eine Putzstelle in Ehrenfeld oder Umgebung. ☎ 0176-21689917

Übernehme Gartenarbeit mit Entsorgung, aller Art. ☎ 0163-7034162

EXPRESS - DIE WOCHE

#### Diese Ausgabe (auch in Teilauflagen) mit Beilagen von:

Mix Markt Aldi **Boss** Odendahl & Heise Center Shop Ostermann Der Küchenma-Polsterarena cher Bernskötter E-Center Porta Edeka Real Estate UG Globus **REWE** Hardeck

Aushilfe (m/w/d) auf geringfügiger Basis 38 Std /Monat Mo, Mi + Fr je 2,5 Std.

Ansprechpartner: Frau Cerimi Tel.: 0177-7330822

#### **Kleins Backstube** sucht Bäckereiverkäufer

Vollzeit/Teilzeit gerne Quereinsteiger (m/w/d)

und Aushilfen (m/w/d) für unsere Filialen in

Köln-Chorweiler und Köln-Lövenich

Frau Lintermann: 0151-64973548 b.lintermann@kleins-backstube.de



Reinigungskraft (m/w/d) Teilzeitbeschäftigung Mo-Fr und alle 2 Wochen Sa. Arbeitsbeginn 08:30 Uhr.

Ansprechpartner Herr de Jesus Ahnert Tel.: 0177/7330819



**Energie Textil Elektro** 

Medienerzeugnisse



Wir sind die gesetzliche Unfallversicherung für die Bereiche Energie, Textil, Elektro und Medienerzeugnisse. Bei uns sind rund 4 Millionen Menschen in über 200.000 Mitgliedsunternehmen versichert. Wir beraten unsere Mitgliedsbetriebe bei Arbeitssicherheit und Gesundheitsschutz und sorgen nach Arbeitsunfällen und Berufskrankheiten für die medizinische Behandlung, Rehabilitation und finanzielle Entschädigung unserer Versicherten.

Segmüller

Trinkgut

XXXL

Wir suchen eine/n

## Messtechniker/in für Gefahrstoffe (m/w/d)

Sie führen u.a. als Außendienstmitarbeiter/-in Messungen von Gefahrstoffen und biologischen Arbeitsstoffen in unseren Mitgliedsbetrieben durch und ergänzen unser Team im Kalibrierlabor sowie der Messberichterstattung.

Weitere Informationen zu der Stelle finden Sie in unserem Karriereportal https://karriere.bgetem.de/stellenangebote/.

Hit

Lidl

Höffner

Bewerben Sie sich bei uns bis zum 13.01.2023.

www.bgetem.de



#### Reise und Nordsee Erholung

Airporttransfer. supergut & preiswert.

Ferienhäuser 30m zum Deich Nähe St.Peter-Ording 3/6 Pers. 040-6536466, ter-Ording 3/6 Pe www.wasserkante.de



## Bauen & Wohnen

#### Bauen & Wohnen

Badewannen - Neubeschichtung, schnell und preiswert, alles ohne Fliesenscha-den, auch für Duschtassen, mit Garantie Fa. Derichsweiler, Tel.: **0221 - 2598 177**9 Badsanierung, Fliesen, Sanitär, Heizung, Elektro (Meisterbetrieb), kompetent, zu-verlässig, günstig (Bad Ausstellung), © 0175-4018760

Bauunternehmen führt aus: Renovieren, Sa-

nieren, Putz, Mauern, Malerarbeiten, gerne Kleinaufträge. 20157-77392797

## **Automarkt**

#### - Wohnwagen/ --- Motorräder/ ---Wohnmobile

Rolf kauft alle Wohnwagen / Wohnmobile ☎ 0221-2769612

**Wir kaufen** Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

## Mopeds

auch defekt - Unfall 02236-381305

#### Fahrzeug-Kaufgesuche

Achtung!!! 100 bis 10.000 € Kaufe alle PKW, LKW, Geländewagen, Nutzfahrzeuge – alte und neue Bj., auch mit Schäden, TÜV, KM egal! Barzahlung, kosteniose Abholung! **Tel. 0221/20460689 W.app 0157 - 888 353 99** 

Aktion!! 🕿 0163-7940925 Wir kaufen Ihr Auto ob mit Motorschaden, ho-he KM, Unfallwagen oder kein TÜV. PKW / LKW-Ankauf. Sie erhalten bei uns den besten Preis! ☎ 0172-4038446 Ankauf PKW,LKW, Busse, Pick Up'S, Gelän-de/Unfallwagen, Motorschaden. Komme sofort zahle faire Preise. 전 졸업2202 -2379996 / 0163 - 8348888 auch SA/SO.

**Suche Gebrauchtfahrzeuge Auto Dohmen Hürth** Tel.: 0 22 33 / 97 86 10

FIRMA SCHERDE: SOFORTANKAUF/ABHOLUNG VON ALTFAHRZEUGEN Alter, Zustand, TÜV - egal! Bitte alles anbieten! Auf Wunsch mit Abmeldung! Auch am Wochenende: Tel. 0178 - 340 66 11

## **Immobilien**

## WOULTIMM O

Buchhalterpaar sucht 3-Zimmerwohnung

Nachlässe, Wohnungsaufl., Entrümpelungen. 0221-96711176



Kleinanzeigen

10% Inflation! Verbrennt Dein Geld auf Deinem Konto? Schlecht! Lass es arbeiten mit 8 % Zinsen pro Monat! Wie? Das zei-ge ich Dir gerne. Kontakt : Hlu9737718@aol.com oder 0151-50688560

Wir kaufen Ihre Lebensversicherung, Bausparverträge, priv. Rentenversicherung gegen sofortige Barzahlung! Unterneh-mensgruppe Kühn, Luxemburger Str. 354, 50354 Hürth ☎ 02233 / 7133617

### Verkäufe ■

Trapezbleche, 1.Wahl & Sonderposten, Metalldächer aus eigener Produktion, TOP Preise, cm-genau, Hoogeweg 55 in 47623 Kevelaer, jetzt 5% online Rabatt sichern - bundesweite Lieferung. © 02832-977370 weite Lieferung. 2020 www.dachbleche24.de,

#### Highlight fürs Handy! **Uns gibts als E-Paper:** express-die-woche.de



#### Vermischtes

Lebenshilfe durch erfahrene Kartenlegerin, auch telefonisch möglich. 20172-2009388

#### Kaufgesuche

Köln Dekorateurin kauft 0221zellan, Zinn, Kristall, Pelz, Handt., Modeschmuck, Schallplatten, Bü-cher, Bilder, Karnevalsorden.

Karnevals-Orden/Mützen/Anstecker Alte aus Bergisch Gladbach/Köln, von priva-tem Sammler gesucht. 02207-7910, 0163-8436553

Briefmarken kauft Ehrenvorsitzender Briefmarkenverein. 2 02202-245581 ebenso Fachwerkhaus

**Kaufe** gut erhaltene Einbauküchen und andere Möbel. 0171-3572560

KAUFE MODELLEISENBAHN ALLER ART! Auch große Sammlungsauflösung. Zahle fair und bar bei Abholung. Heinrich We-ber, 0160/ 964 577 81

#### 💳 Dienstleistung 💳

**1a Haushaltsauflösungen** mit Wertanrechnung. **2** 0221-378265 1a Abfallbeseitigung, Entrümpelungen al-

ler Art. Zum Festpreis! Kostenlose Besichtigung! ☎ 0157-38759722 1a Abfallentsorgung, Haushaltsauflösung, Entrümpelung www.batke-transporte.de ☎ 02234-59621

20 Jahre Entrümpelung preiswert, besenrein und zu garantierten Festpreisen. Unverbindliche kostenlose Besichtigung: ☎ 0221-5897618, werner-koeln.de

Garten- und Landschaftsbau, Hausmeister-Entrümpelung, Abbruch. Tel. 0173-1931176 Gebäudedienstleistungen Wir

elefon 0221-82822323 oder 0151-

übernehmen Ihre Reinigungsarbeiten. Bürozeiten, Mo.-Fr.: 10-16 Uhr.

Wohnungsauflösungen, Entrümpelungen; schnell, preiswert. SSM Köln, 0221-6403152. Sie unterstützen ein langjähriges Selbsthilfeprojekt!

#### Verloren/ Gefunden

Irakischer Reisepass verloren, G2304191 Salam Hussen Darwish. ☎ 0179-3792927

kleinanzeigenmarkt

#### Tierbörse

Persönlichkeitstest online für Hunde Mischlinge und Rassehunde! Wie gut passt ein Hund zu Dir? Erfahre mehr: . www.fair-dogs.com

#### Garten

#### **BAUMDIENST SCHICK GmbH** ·Risikofällungen inkl. Entsorgung ·Seilklettertechnik ·Wurzelfräsen Sturmschadenbeseitigung

· kostenlose Beratung **2** 0221/53 43 357

#### PORZER BAUMDIENST

günstig - sicher - fachgerecht Kronenpflege, Einkürzen, Wurzelentfernung Baumfällung an schwierigsten Standorten Heckenschnitt - kostenlose Beratung 0 22 03 / 10 35 37

#### <u>BAUMDIENST MÖDL</u> Baum- und Risikofällungen inkl. Entsorgung Klettertechnik °Wurzelfräsen

kosteniose Beratung Tel. 02234 - 899988

0,- Anfahrtskosten Alle Gartenarbeiten jeder Art zum Festpreis, Rückschnitt von Hecken, Sträuchern, Bäumen, Rasenpflege, Rollrasen, Teichreinigung ☎ 0221-6807759

1A alle Gartenarbeiten zum Festpreis!!!!
Kostenlose Besichtigung!!!! ☎ 0221-54818935

Baumfällung u. Entsorgung im Raum Köln. Firma H. Murges (Eifel) ☎ 0171-7953956

## Immobiliengesuche Architektenpaar sucht Grundstück oder Abrissgrundstück. ☎ 02241-1462328

Individuelle

Massivhäuser

Beratung • Planung • Verkauf

Mobil: 0171/9091990

www.HELMA.de

roswitha-maser@HELMA.de

02202/8672757

**Roswitha Maser** Immobilienökonom (ebs)

#### Bender & Bender Immobilien Gruppe

Auf Wunsch vermarkten wir Ihre Immobille unter Ausschluss der Öffentlich-keit - privat, vertraulich und diskret. Rufen Sie uns an, wir beraten Sie ger-ne unverbindlich im Detail! Infos unter: www.bender-immobilien.de oder unter 02204/2904940.

**Stommeln:** Dipl-Ing., NR, AT-Angestellter mit sicherem Arbeitsplatz und Einkommen und besten Referenzen sucht kurzfristig wg. Eigenbedarfskündigung im Zentrum von Stommeln eine 75-100 m² Wohnung mit Kellerraum. wohnungssu che.stommeln@posteo.de

Suche Immobilie zur Altersvorsorge. 0177-8899456, andreas@tipse.de

## wohnungen

**Rodenkirchen:** 2 Zi, ca. 60 m², 1.220,- € warm, 40 m² Terrasse, zzgl. TG-Stellplatz 95 €, ab sofort oder später. NK 230 €, von privat. 0151-24090376

**—** Kaufgesuche Häuser



Nähe Köln-Holweide suchen wir für eine Familie wir ein EFH mit Garten, Garage oder Stellplatz bis KP € 800.000,-, auch mit Renovierungsbedarf. Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne unverb. im Detail. Infos unter: www.bender-immobilien.de oder unter: 02204/2904940



Unser Ziel: Kundenzufriedenheit! · Ver kauf und Vermietung • Hausverwaltung • Finanzierung • Gutachten • Mediation. Infos bitte unter: www.Dirk-Immobilien.de 202241/8983235, Mobil 0151/40766032

## 2-3 Zimmer- — Mietgesuche

ab 70 m², Balkon, optional Stellplatz, linksrheinisch, 0178-8327089.

#### – Vermietungen – Garagen

## ---- Umzüge -----**KristianUmzüge**, Renovierungen, JobcenterKVA, Argefestpreis, Seniorenumzüge,

Ihre

## Häusliche • **Pflege**

# 40 jährige erfahrene Pflegekraft aus Rumänien sucht 24 Stunden Stelle! Ich betreue seit vielen Jahren ältere Menschen Daheim. Weder trinke ich Alkohol noch rauche ich Zigaretten. Nur Langfristig! Bitte nur seriöse Anfragen! © 0621-18060355 Handy 01579-2452045

## Lagercontainer Porz, 6,0 x 2,5 m, trocken, 108,- €/mtl. ☎ 0171-6976135







50259 Pulheim Segmüller-Allee 1 / Ecke Max-Planck-Straße, Tel.: 02238/966 600 Öffnungszeiten Mo bis Fr: 10:00 bis 19:00 Uhr | Samstag: 09:30 bis 19:00 Uhr

Champagner Moët & Chandon Impérial 0,75 Ltr., 1 Ltr. = 39.99 €. 3693931

Abgabe nur an Personen über 18 Jahren. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Symbolbild

Valdo Prosecco Marca Oro 0,75 Ltr., 1 Ltr. = 7.99 €, 3301887

\*Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers

SONDER-ÖFFNUNGSZEITEN
Heilig Abend, 24.12.22 09:30-14:00 Uhr
Di. 27.12.22 bis Sa. 07.01.23 09:30-20:00 Uhr
Silvester, Sa. 31.12.22 09:30-16:00 Uhr

Segmüller Einrichtungshaus der Hans Segmüller Polstermöbelfabrik GmbH & Co. KG - Münchner Straße 35 -86316 Friedberg - Alle Maße sind ca.-Angaben. Alle Preise sind Abholpreise. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. 221582 Promotion Team Friedberg. Preise gültig bis 07.01.2023.

Topfset "Toskana" 4-tlg. Edelstahl 18/10 mit Glasdeckel, Silitherm-Allherdboden, induktions-



Kombiservice "Scandinavian" 16-tlg. Hochwertiges Steinzeug im handwerklichen Look:

Farbglasuren mit Reaktiv-Rand und Sprenkel. Best. aus: je 4x Kaffeebecher 300 ml, Frühstücksteller 21 cm, Speiseteller 27 cm, Müslischalen 16,5 cm. 3621239